



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 29 september 2022
(OR. en)

12973/22

**Interinstitutionellt ärende:
2022/0308(NLE)**

**ECOFIN 934
UEM 235
FIN 996**

FÖLJENOT

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	29 september 2022
till:	Rådets generalsekretariat
Komm. dok. nr:	COM(2022) 507 final
Ärende:	Förslag till RÅDETS GENOMFÖRANDEBESLUT om ändring av genomförandebeslut (EU) 2020/1344 om beviljande av tillfälligt stöd enligt förordning (EU) 2020/672 till Republiken Cypern för att minska risken för arbetslöshet i krissituationen till följd av covid-19-utbrottet

För delegationerna bifogas dokument – COM(2022) 507 final.

Bilaga: COM(2022) 507 final



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 28.9.2022
COM(2022) 507 final

2022/0308 (NLE)

Förslag till

RÅDETS GENOMFÖRANDEBESLUT

om ändring av genomförandebeslut (EU) 2020/1344 om beviljande av tillfälligt stöd enligt förordning (EU) 2020/672 till Republiken Cypern för att minska risken för arbetslöshet i krisituationen till följd av covid-19-utbrottet

MOTIVERING

1. BAKGRUND TILL FÖRSLAGET

- **Motiv och syfte med förslaget**

I rådets förordning (EU) 2020/672 (*Sureförordningen*) fastställs den rättsliga ramen för att ge ekonomiskt stöd från unionen till medlemsstater som drabbas av, eller allvarligt hotas av, stora ekonomiska störningar till följd av covid-19-utbrottet. Stöd som ges enligt Sureförordningen ska framför allt användas för att finansiera system för korttidsarbete eller liknande åtgärder som har till syfte att skydda anställda och egenföretagare och därmed minska arbetslöshet och inkomstförluster, samt, som en komplettering, för att finansiera vissa hälsorelaterade åtgärder, särskilt på arbetsplatser.

Den 6 augusti 2020 ansökte Cypern om ekonomiskt stöd från unionen och den 25 september 2020 beviljade rådet genom sitt genomförandebeslut (EU) 2020/1344 ekonomiskt stöd till Cypern i syfte att komplettera dess nationella ansträngningar att hantera effekterna av covid-19-utbrottet och de socioekonomiska konsekvenserna av utbrottet för arbetstagare och egenföretagare.

Den 10 mars 2021 ansökte Cypern återigen om ekonomiskt stöd enligt Sureförordningen. Till följd av denna begäran ändrades rådets genomförandebeslut (EU) 2020/1344 genom rådets genomförandebeslut (EU) 2021/680 av den 23 april 2021.

Den 5 september 2022 ansökte Cypern om ekonomiskt stöd enligt Sureförordningen för tredje gången.

I enlighet med artikel 6.2 i Sureförordningen har kommissionen samrått med de cypriotiska myndigheterna för att kontrollera den plötsliga och allvarliga ökningen av faktiska och planerade utgifter med direkt anknytning till Cyperns arbetsmarknadsåtgärder till följd av covid-19-pandemin. Detta gäller särskilt följande befintliga åtgärder som anges i rådets genomförandebeslut (EU) 2020/1344:

- a) Det stöd till företag som delvis upphör med sin verksamhet som innebär att anställda i företag vars omsättning minskar på grund av pandemin får lönekomensation på villkor att företagen behåller de anställda. Komensationen täcker 60 % av de anställdas lön eller 60 % av deras intjänade socialförsäkringspoäng 2018, beroende på vilket belopp som är högst. Komensationen uppgår till mellan 360 EUR och 1 214 EUR per månad. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden mars 2020 till juni 2020, förlängdes från januari 2021 till augusti 2021.
- b) Den särskilda ordning för hotellanläggningar och turistboenden som innebär att anställda inom hotellbranschen och andra företag som erbjuder turistboenden får lönekomensation om arbetsgivaren helt har upphört med sin verksamhet eller haft en nedgång i omsättningen på mer än 40 %. Ett villkor för att omfattas av denna ordning är att företagen behåller de anställda. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden juni 2020 till oktober 2020, förlängdes från november 2020 till oktober 2021.
- c) Det särskilda stöd till företag med anknytning till turistnäringen, företag som påverkas av turismen eller företag som är närstående företag som är underställda obligatoriska krav på att helt upphöra med sin verksamhet, vilket innebär att anställda i företag som helt har upphört med sin verksamhet eller haft en nedgång i sin omsättning på mer än 40 %, till skillnad från 55 % under den ursprungliga

ordningen, får lönekomensation på villkor att företagen behåller de anställda. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden juni 2020 till augusti 2020, ändrades och förlängdes från september 2020 till oktober 2021.

- d) Det särskilda stödet till företag som bedriver särskild förhåndsdefinierad verksamhet innebär att anställda i företag vars omsättning har minskat med minst 55 % får lönekomensation på villkor att företagen behåller de anställda. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden juni 2020 till augusti 2020, förlängdes från september 2020 till december 2020 och förlängdes än en gång från december 2020 till oktober 2021.
- e) Den bidragsordning för mycket små och små företag samt egenföretagare med högst 50 anställda som innebär att de får ett schablonbidrag till sina rörelsekostnader. Ansökan gäller bara den del av utgifterna som avser stödet till egenföretagare och enmansföretag. Beloppen för schablonbidragen har granskats för olika kategorier av företag på grundval av antalet anställda. Dessutom har bidrag beviljats till företag som har upphört med sin verksamhet från mars 2020 med ett belopp på 10 000 EUR för upp till nio anställda och 15 000 EUR för mer än nio anställda. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden april 2020 till maj 2020, ändrades och förlängdes till november 2020. Stödordningen förlängdes återigen i mars 2021 och april 2021 och omfattade företag med ett obegränsat antal anställda som var tvungna att helt upphöra med sin verksamhet i enlighet med hälsovårdsministrarnas dekret.
- f) Den sjukersättningsordning som innebär att privatanställda och egenföretagare får lönekomensation på villkor att de antingen klassificeras som tillhörande en riskgrupp enligt en förteckning som offentliggjorts av hälsoministeriet, har placerats i karantän av myndigheterna eller är smittade av covid-19. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden mars 2020 till juni 2020, förlängdes från november 2020 till juni 2021.

Cypern har lämnat relevant information till kommissionen.

På grundval av de uppgifter som är tillgängliga föreslår kommissionen att rådet ska anta ett genomförandebeslut om att bevilja ekonomiskt stöd till Cypern inom ramen för Sureförordningen för att stödja ovannämnda åtgärder.

- **Förenlighet med befintliga bestämmelser inom området**

Förslaget är helt förenligt med rådets förordning (EU) 2020/672, på grundval av vilken det läggs fram.

Förslaget kompletterar en annan EU-rättsakt som möjliggör stöd till medlemsstater i krissituationer, nämligen rådets förordning (EG) nr 2012/2002 av den 11 november 2002 om inrättande av Europeiska unionens solidaritetsfond (*förordning (EG) nr 2012/2002*). Den rättsakten ändras genom Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2020/461, som antogs den 30 mars 2020, för att utvidga tillämpningsområdet till att även omfatta större hot mot folkhälsan och för att definiera särskilda insatser som ska kunna finansieras.

- **Förenlighet med unionens politik inom andra områden**

Förslaget är en av flera åtgärder som tagits fram för att hantera den pågående covid-19-pandemin – ett annat exempel är investeringsinitiativet mot effekter av coronaviruset – och det är ett komplement till andra sysselsättningsstödjande instrument som Europeiska socialfonden och Europeiska fonden för strategiska investeringar (Efsi)/InvestEU. Genom att i den specifika situation som uppstått till följd av utbrottet av covid-19 stödja medlemsstaterna

genom upp- och utlåning skapar detta förslag en andra försvarslinje för att finansiera system för korttidsarbete och liknande åtgärder som skyddar sysselsättningen och därmed anställda och egenföretagare mot risken för arbetslöshet.

2. RÄTTSLIG GRUND, SUBSIDIARITETSPRINCIPEN OCH PROPORTIONALITETSPRINCIPEN

- **Rättslig grund**

Den rättsliga grunden för denna rättsakt är rådets förordning (EU) 2020/672.

- **Subsidiaritetsprincipen (för icke-exklusiv befogenhet)**

Förslaget läggs fram med anledning av en ansökan från en medlemsstat och är ett uttryck för europeisk solidaritet genom att ekonomiskt stöd från unionen ges i form av tillfälliga lån till en medlemsstat som drabbats av covid-19-utbrottet. Det ekonomiska stödet fungerar som en andra försvarslinje genom att tillfälligt bidra till staternas ökade offentliga utgifter för system för korttidsarbete och liknande åtgärder, så att de kan skydda sysselsättningen och därmed anställda och egenföretagare mot risken för arbetslöshet och förlorad inkomst.

Stödet kommer att hjälpa den drabbade befolkningen och mildra den nuvarande covid-19-krisens direkta effekter på samhället och ekonomin.

- **Proportionalitetsprincipen**

Förslaget är förenligt med proportionalitetsprincipen. Det går inte utöver vad som är nödvändigt för att uppnå målen med detta instrument.

3. RESULTAT AV EFTERHANDSUTVÄRDERINGAR, SAMRÅD MED BERÖRDA PARTER OCH KONSEKVENSBEDÖMNINGAR

- **Samråd med berörda parter**

Det brådskande behovet av att sammanställa förslaget så att det utan onödigt dröjsmål kan antas av rådet innebar att det inte var möjligt att genomföra ett samråd med berörda parter.

- **Konsekvensbedömning**

På grund av förslagets brådskande karaktär gjordes ingen konsekvensbedömning.

4. BUDGETKONSEKVENSER

Kommissionen bör få möjlighet att ta upp lån på finansmarknaderna för att sedan låna vidare till en medlemsstat som ansöker om ekonomiskt stöd enligt Sureförordningen.

Utöver medlemsstaternas garantier byggs följande skyddsåtgärder in i ramen för att säkerställa programmets ekonomiska soliditet:

- En strikt och försiktig ekonomisk förvaltning.
- En låneportfölj som begränsar koncentrationsrisken, den årliga exponeringen och alltför stor exponering mot enskilda medlemsstater, samtidigt som de medlemsstater som har störst behov kan garanteras tillräckliga resurser.
- Möjlighet att refinansiera lånen.

Förslag till

RÅDETS GENOMFÖRANDEBESLUT

om ändring av genomförandebeslut (EU) 2020/1344 om beviljande av tillfälligt stöd enligt förordning (EU) 2020/672 till Republiken Cypern för att minska risken för arbetslöshet i krissituationen till följd av covid-19-utbrottet

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets förordning (EU) 2020/672 av den 19 maj 2020 om inrättande av ett europeiskt instrument för tillfälligt stöd för att minska risken för arbetslöshet i en krissituation (SURE) till följd av covid-19-utbrottet¹, särskilt artikel 6.1,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Efter en ansökan från Cypern av den 6 augusti 2020 beviljade rådet, genom genomförandebeslut (EU) 2020/1344², Cypern ekonomiskt stöd i form av ett lån på högst 479 070 000 EUR med en längsta genomsnittlig löptid på 15 år och med en tillgänglighetsperiod på 18 månader i syfte att komplettera Cyperns nationella ansträngningar att hantera effekterna av covid-19-utbrottet och utbrottets socioekonomiska konsekvenser för arbetstagare och egenföretagare.
- (2) Lånet skulle användas av Cypern för att finansiera de system för korttidsarbete och liknande åtgärder som anges i artikel 3 i rådets genomförandebeslut (EU) 2020/1344.
- (3) Efter en andra ansökan från Cypern den 10 mars 2021 beviljade rådet, genom genomförandebeslut (EU) 2021/680³ om ändring av genomförandebeslut (EU) 2020/1344, Cypern ytterligare ekonomiskt stöd på 124 700 000 EUR genom att höja det högsta lånebeloppet till 603 770 000 EUR med en längsta genomsnittlig löptid på 15 år och en tillgänglighetsperiod på 18 månader, i syfte att komplettera Cyperns nationella insatser för att hantera effekterna av covid-19-utbrottet och de socioekonomiska konsekvenserna av utbrottet för arbetstagare och egenföretagare.
- (4) Det ytterligare lånet skulle användas av Cypern för att finansiera de system för korttidsarbete och liknande åtgärder som anges i artikel 3 i rådets genomförandebeslut (EU) 2021/680 om ändring av genomförandebeslut (EU) 2020/1344.

¹ EUT L 159, 20.5.2020, s. 1.

² Rådets genomförandebeslut (EU) 2020/1344 av den 25 september 2020 om beviljande av tillfälligt stöd enligt förordning (EU) 2020/672 till Republiken Cypern för att minska risken för arbetslöshet i krissituationen till följd av covid-19-utbrottet, EUT L 314, 29.9.2020, s. 13.

³ Rådets genomförandebeslut (EU) 2021/680 av den 23 april 2021 om ändring av genomförandebeslut (EU) 2020/1344 om beviljande av tillfälligt stöd enligt förordning (EU) 2020/672 till Republiken Cypern för att minska risken för arbetslöshet i krissituationen till följd av covid-19-utbrottet, EUT L 144, 27.4.2021, s. 19.

- (5) Covid-19-utbrottet immobiliserar fortfarande en stor del av arbetskraften i Cypern. Detta har fortsatt att leda till en plötslig och kraftig ökning av Cyperns offentliga utgifter för de åtgärder som anges i artikel 3 c, e, f, g, h och i genomförandebeslut (EU) 2020/1344.
- (6) Covid-19-utbrottet och de extraordinära åtgärder som Cypern har vidtagit under 2020, 2021 och 2022 för att begränsa utbrottet och dess socioekonomiska och hälsorelaterade effekter har haft, och har fortfarande, en mycket stor inverkan på landets offentliga finanser. År 2020 hade Cypern ett offentligt underskott på 5,8 % och en offentlig skuld på 115,0 % av bruttonationalprodukten (BNP), vilket minskade till 1,7 % respektive 103,6 % i slutet av 2021. I kommissionens vårprognos 2022 förväntades Cyperns offentliga underskott uppgå till 0,3 % av BNP och den offentliga skulden till 93,9 % av BNP i slutet av 2022. I kommissionens interimsprognois sommaren 2022 beräknas Cyperns BNP minska med 3,2 % under 2022.
- (7) Den 5 september 2022 ansökte Cypern om 29 200 000 EUR i ytterligare ekonomiskt stöd från unionen som ett fortsatt komplement till dess nationella ansträngningar under 2020, 2021 och 2022 att hantera effekterna av covid-19-utbrottet och de socioekonomiska konsekvenserna av utbrottet för arbetstagare och egenföretagare. Bland annat förlängde eller ändrade Cypern de system för korttidsarbete och liknande åtgärder som anges i skälen 8–13.
- (8) *Lag 27(I)/2020⁴, lag 49(I)/2020⁵, lag 140(I)/2020⁶, lag 36(I)/2021⁷ och lag 120(I)/2021⁸* har legat till grund för ett antal månatliga myndighetsföreskrifter⁹ om åtgärder för att hantera effekterna av covid-19-utbrottet. På grundval av dessa lagar har myndigheterna infört den *ordning till stöd för företag som delvis avbryter sin verksamhet* som anges i artikel 3 c i genomförandebeslut (EU) 2020/1344. Stödet innebär att anställda i företag vars omsättning på grund av pandemin minskar får lönekomensation på villkor att företagen behåller de anställda. Kompensationen täcker 60 % av de anställdas lön eller 60 % av deras intjänade socialförsäkringspoäng 2018, beroende på vilket belopp som är högst. Kompensationen uppgår till mellan 360 EUR och 1 214 EUR per månad. Åtgärden var ursprungligen i kraft under perioden mars 2020–juni 2020 men förlängdes senare för att täcka perioden januari 2021–augusti 2021.
- (9) Vidare har *lag 27(I)/2020, lag 49(I)/2020, lag 140(I)/2020, lag 36(I)/2021 och lag 120(I)/2021* samt ett antal myndighetsföreskrifter¹⁰ legat till grund för den *särskilda ordning för hotellanläggningar och turistboenden* som anges i artikel 3 e i genomförandebeslut (EU) 2020/1344. Den innebär att anställda inom hotellbranschen och andra företag som erbjuder turistboenden får lönekomensation om arbetsgivaren helt har upphört med sin verksamhet eller haft en nedgång i omsättningen på mer än 40 %. Ett villkor för att omfattas av denna ordning är att företagen behåller de

⁴ E.E., Παρ.Ι(Ι), Αρ.4748, 27/3/2020.

⁵ E.E., Παρ.Ι(Ι), Αρ.4756, 26/5/2020.

⁶ E.E., Παρ.Ι(Ι), Αρ.4780, 12/10/2020.

⁷ E.E., Παρ.Ι(Ι), Αρ.4823, 29/3/2021.

⁸ E.E., Παρ.Ι(Ι), Αρ.4846, 16/7/2021.

⁹ Myndighetsföreskrifterna 131/188/239/2020 och myndighetsföreskrifterna 84/124/169/219/276/331/370/2021, efter förlängning.

¹⁰ Myndighetsföreskrifterna 269/317/393/418/498/533/631/2020 och myndighetsföreskrifterna 13/81/121/166/216/271/329/368/402/431/2021, efter förlängning.

anställda. Åtgärden var ursprungligen i kraft under perioden juni 2020–oktober 2020 men förlängdes senare för att täcka perioden november 2020–oktober 2021.

- (10) Vidare har *lag 27(I)/2020, lag 49(I)/2020, lag 140(I)/2020, lag 36(I)/2021 och lag 120(I)/2021* samt ett antal myndighetsföreskrifter¹¹ legat till grund för det *särskilda stöd till företag med anknytning till turistnäringen, företag som påverkas av turismen eller företag som är närstående företag som är underställda obligatoriska krav på att helt upphöra med sin verksamhet* som anges i artikel 3 f i genomförandebeslut (EU) 2020/1344. Den ordningen innebär att anställda inom hotellbranschen och andra företag som erbjuder turistboenden får lönekomensation om arbetsgivaren helt har upphört med sin verksamhet eller haft en nedgång i omsättningen på mer än 40 %, till skillnad från 55 % enligt den ursprungliga ordningen, på villkor att företagen behåller de anställda. Åtgärden var ursprungligen i kraft under perioden juni 2020–augusti 2020 men förlängdes och ändrades för att täcka perioden september 2020–oktober 2021.
- (11) Vidare har *lag 27(I)/2020, lag 49(I)/2020, lag 140(I)/2020, lag 36(I)/2021 och lag 120(I)/2021* samt ett antal myndighetsföreskrifter¹² legat till grund för det *särskilda stödet till företag som bedriver den särskilda förhandsdefinierade verksamhet* som anges i artikel 3 g i genomförandebeslut (EU) 2020/1344. Den ordningen innebär att personalen i de företag som ansluter sig får en inkomstkomensation på 50 %. Stödet täcker 60 % av de anställdas lön eller 60 % av deras socialförsäkringspoäng som tjänats in under det relevanta referensåret, beroende på vilket belopp som är högst. Komensationen uppgår till mellan 360 EUR och 1 214 EUR per månad. Ett villkor för att omfattas av denna ordning är att företagen behåller de anställda. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden juni 2020–augusti 2020, förlängdes från september 2020 till oktober 2021.
- (12) Dessutom infördes bidrag till mycket små och små företag samt egenföretagare med högst 50 anställda genom den *bidragsordning* som föreskrivs i *tilläggsbudgeten (tillfällig ram för statliga stödåtgärder för att stötta ekonomin under det pågående covid-19-utbrottet)* som anges i artikel 3 h i genomförandebeslut (EU) 2020/1344. Ansökan gäller bara den del av utgifterna som avser stödet till egenföretagare och enmansföretag. Bidragsordningen för mycket små och små företag samt egenföretagare innebär att de får ett schablonbidrag till sina rörelsekostnader. Beloppen för schablonbidragen har granskats för olika kategorier av företag på grundval av antalet anställda. Dessutom har bidrag beviljats till företag som har upphört med sin verksamhet från mars 2020 med ett belopp på 10 000 EUR för upp till nio anställda och 15 000 EUR för mer än nio anställda. Bidragsordningen kan betraktas som en sådan åtgärd liknande system för korttidsarbete som avses i förordning (EU) 2020/672, eftersom den syftar till att skydda egenföretagare och liknande arbetstagar kategorier mot minskad eller förlorad inkomst. Åtgärden, som ursprungligen var i kraft under perioden april 2020 till maj 2020, ändrades och förlängdes till november 2020. Stödordningen förlängdes återigen i mars 2021 och april 2021 och omfattade företag med ett obegränsat antal anställda som var tvungna att helt upphöra med sin verksamhet i enlighet med hälsovårdsministrarnas dekret.

¹¹ Myndighetsföreskrifterna 270/318/394/419/499/534/632/2020 och myndighetsföreskrifterna 14/82/122/167/217/274/330/369/403/432/2021, efter förlängning.

¹² Myndighetsföreskrifterna 272/320/396/420/500/535/633/2020 och myndighetsföreskrifterna 404/433/2021, efter förlängning.

- (13) Vidare har *lag 27(I)/2020, lag 49(I)/2020, lag 140(I)/2020, lag 36(I)/2021 och lag 120(I)/2021* samt ett antal månatliga myndighetsföreskrifter¹³ legat till grund för den *sjukersättning* som anges i artikel 3 i i genomförandebeslut (EU) 2020/1344. Den ordningen beviljar privatanställda och egenföretagare lönekomensation på villkor att de antingen klassificeras som tillhörande en riskgrupp enligt den förteckning som offentliggjorts av hälsoministeriet, har placerats i karantän av myndigheterna eller är smittade av covid-19. Åtgärden var ursprungligen i kraft under perioden mars 2020–juni 2020 men förlängdes för att täcka perioden november 2020–juni 2021.
- (14) Cypern uppfyller de villkor för att få ansöka om ekonomiskt stöd som anges i artikel 3 i förordning (EU) 2020/672. Cypern har tillhandahållit kommissionen lämplig bevisning för att de faktiska och planerade offentliga utgifterna har ökat med 777 840 000 EUR från och med den 1 februari 2020 på grund av de nationella åtgärder som har vidtagits för att hantera de socioekonomiska effekterna av covid-19-utbrottet. Detta utgör en plötslig och kraftig ökning eftersom det hänger samman med en förlängning eller ändring av befintliga nationella åtgärder med direkt anknytning till system för korttidsarbete och till liknande åtgärder som omfattar en betydande andel av företagen och arbetskraften i Cypern. Cypern har för avsikt att finansiera 144 870 000 EUR av det ökade utgiftsbeloppet med medel från EU-budgeten.
- (15) Kommissionen har i enlighet med artikel 6 i förordning (EU) 2020/672 samrått med Cypern och kontrollerat den plötsliga och kraftiga ökningen av de faktiska och planerade offentliga utgifterna med direkt anknytning till system för korttidsarbete och liknande åtgärder som det hänvisas till i ansökan av den 5 september 2022.
- (16) Ekonomiskt stöd bör därför ges för att hjälpa Cypern att hantera de socioekonomiska effekterna av de stora ekonomiska störningar som är en följd av covid-19-utbrottet. Kommissionen bör fatta beslut om löptid, storlek och verkställande av delbetalningar och trancher i nära samarbete med de nationella myndigheterna.
- (17) Eftersom den tillgänglighetsperiod som anges i genomförandebeslut (EU) 2020/1344 har löpt ut måste en ny tillgänglighetsperiod fastställas för det ytterligare ekonomiska stödet. Den tillgänglighetsperiod för ekonomiskt stöd på 18 månader som beviljas genom genomförandebeslut (EU) 2020/1344 bör förlängas med 21 månader och den totala tillgänglighetsperioden följaktligen vara 39 månader från och med den första dagen efter det att genomförandebeslut (EU) 2020/1344 har fått verkan.
- (18) Cypern och kommissionen bör beakta detta beslut i det låneavtal som avses i artikel 8.2 i förordning (EU) 2020/672.
- (19) Detta beslut bör inte påverka resultatet av eventuella förfaranden som rör snedvridningar av den inre marknadens funktion som kan komma att inledas, särskilt enligt artiklarna 107 och 108 i fördraget. Beslutet befriar inte medlemsstaterna från deras skyldighet att i enlighet med artikel 108 i fördraget till kommissionen anmäla alla planerade statliga stödåtgärder.
- (20) Cypern bör regelbundet informera kommissionen om genomförandet av de planerade offentliga utgifterna för att göra det möjligt för kommissionen att bedöma i vilken utsträckning Cypern har genomfört utgifterna.

¹³ Myndighetsföreskrifterna 128/185/236/637/2020 och myndighetsföreskrifterna 19/87/127/172/222/273/2021, efter förlängning.

- (21) Beslutet att ge ekonomiskt stöd har fattats med beaktande av Cyperns befintliga och förväntade behov, de ansökningar om ekonomiskt stöd enligt förordning (EU) 2020/672 som andra medlemsstater redan lämnat in eller planerar att lämna in, samt med tillämpning av principerna om likabehandling, solidaritet, proportionalitet och insyn.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Genomförandebeslut (EU) 2020/1344 ska ändras på följande sätt:

- (1) Artikel 2 ska ändras på följande sätt:

a) Punkt 1 ersätts med följande:

”1. Unionen ska göra ett lån på högst 632 970 000 EUR tillgängligt för Cypern. Lånet ska ha en längsta genomsnittlig löptid på 15 år.”

b) Punkt 2 ska ersättas med följande:

”2. Det ekonomiska stöd som beviljas genom detta beslut ska vara tillgängligt under en period på 39 månader från och med den första dagen efter det att detta beslut fått verkan.”

c) Punkt 4 ska ersättas med följande:

”4. Den första delbetalningen ska verkställas med förbehåll för att det låneavtal som föreskrivs i artikel 8.2 i förordning (EU) 2020/672 träder i kraft. Alla ytterligare delbetalningar ska verkställas i enlighet med villkoren i det låneavtalet eller, i förekommande fall, under förutsättning att ett addendum till detta eller ett ändrat låneavtal som ingåtts mellan Cypern och kommissionen träder i kraft.”

- (2) Artikel 3 ska ersättas med följande:

”Artikel 3

Cypern får finansiera följande åtgärder:

- a) Den särskilda föräldraledighet som föreskrivs i *lag 27(I)/2020* och i *myndighetsföreskrifterna 127/148/151/184/192/212/213/235/2020*, efter förlängning.
- b) De ordningar för stöd till företag som helt upphör med sin verksamhet som föreskrivs i *lag 27(I)/2020* och i *myndighetsföreskrifterna 130/148/151/187/212/213/238/243/271/273/2020*, efter förlängning.
- c) De ordningar för stöd till företag som delvis upphör med sin verksamhet som föreskrivs i *lag 27(I)/2020* och i *myndighetsföreskrifterna 131/188/239/2020*, senast ändrade genom *lag 120(I)/2021* och *myndighetsföreskriften 370/2021*.
- d) Den särskilda ordning för egenföretagare som föreskrivs i *lag 27(I)/2020*, och i *myndighetsföreskrifterna 129/148/151/186/237/322/2020*, efter förlängning.

- e) Den särskilda ordning för hotellanläggningar och turistboenden som föreskrivs i lag 27(I)/2020 och i myndighetsföreskrifterna 269/317/393/418/498/533/631/2020, senast ändrade genom lag 120(I)/2021 och myndighetsföreskriften 431/2021.
- f) Det särskilda stöd till företag med anknytning till turistnäringen, företag som påverkas av turismen eller företag som är närstående företag som är underställda obligatoriska krav på att helt upphöra med sin verksamhet som föreskrivs i lag 27(I)/2020 och i myndighetsföreskrifterna 270/318/394/419/499/534/632/2020, senast ändrade genom lag 120(I)/2021 och myndighetsföreskriften 432/2021.
- g) Det särskilda stöd till företag som bedriver den särskilda förhandsdefinierade verksamhet som föreskrivs i lag 27(I)/2020 och i myndighetsföreskrifterna 272/320/396/420/500/535/633/2020, senast ändrade genom lag 120(I)/2021 och myndighetsföreskriften 433/2021.
- h) Den bidragsordning för mycket små och små företag och egenföretagare som föreskrivs i tilläggsbudgeten (*tillfällig ram för statliga stödåtgärder för att stötta ekonomin under det pågående covid-19-utbrottet*), för den del av utgifterna som avser stöd till egenföretagare och enmansföretag, efter förlängning och ändring.
- i) Den sjukersättning som föreskrivs i lag 27(I)/2020 och i myndighetsföreskrifterna 128/185/236/637/2020, senast ändrade genom lag 120(I)/2021 och myndighetsföreskriften 273/2021.”

Artikel 2

Detta beslut riktar sig till Republiken Cypern.

Utfärdat i Bryssel den

*På rådets vägnar
Ordförande*